

CCass, 10/04/1985, 303/85

Identification			
Ref 20559	Juridiction Cour de cassation	Pays/Ville Maroc / Rabat	N° de décision 923
Date de décision 19850410	N° de dossier 303/85	Type de décision Arrêt	Chambre Néant
Abstract			
Thème Voies de recours, Procédure Civile		Mots clés Difficulté, Décisions contradictoires, Cour suprême	
Base légale Article(s) : 26 - Code de Procédure Civile		Source Revue : Gazette des Tribunaux du Maroc مجلة المحاكم المغربية Page : 70	

Résumé en français

La Cour Suprême est compétente pour connaître de la difficulté résultant du prononcé de deux arrêts contradictoires conformément aux dispositions de l'article 26 du code de procédure civile applicable à toutes les juridictions de droit en ce compris la Cour Suprême. Le juge des référés ne peut connaître d'une difficulté d'exécution relative à une décision rendue par une juridiction supérieure.

Résumé en arabe

يكون المجلس الاعلى مختصا للبت في الصعوبة الناشئة عن القرارين المتناقضين الصادرين عنه طبقا لمقتضيات الفصل 26 من قانون المسطرة المدنية الذي يطبق على احكام جميع المحاكم العادية، ومن بينها المجلس الاعلى الذي يندرج ضمن المحاكم العادية، كما ينص على ذلك الفصل الاول من ظهير 15 يوليوز 1974 بشأن التنظيم القضائي الجديد للمملكة . لاجوز ان تعطى لقاضي المستعجلات صلاحية البت في صعوبة تنفيذ قرار صادر عن الهيئة القضائية العليا .

Texte intégral

قرار عدد 923 - بتاريخ 10/4 /1985 - ملف عدد 303/85 باسم جلالة الملك بناء على المقال المرفوع الى المجلس الاعلى بتاريخ 28/1/85 من طرف الطالبة المذكورة اعلاه بواسطة نائبها الرامي الى اصدار قرار باعتبار القرار الصادر عن المجلس الاعلى تحت عدد 2347 بتاريخ 12/1/1984 ملف عدد 1984-2578 بايقاف التنفيذ لاغيا وعديم المفعول وغير منتج لاي اثر واعتبار القرار الصادر بتاريخ 25/7/84 تحت عدد 1555 ملف 1465/1984 ، برفض الطلب نافذ المفعول . وبناء على هذا الفصل 26 - الفصل 436 من قانون

المسطرة المدنية المؤرخ في 28/9/1974 . وبناء على الاعلام بتعيين القضية في الجلسة المنعقدة بتاريخ 27/3/1985 – 3/4/1985 . وبناء على المناذاة على الطرفين ومن ينوب عنهما وحضور نائبي الطرفين . وبعد اعفاء الرئيس المستشار المقرر السيد عبد المالك ازينبير من تلاوة تقريره وعدم معارضة الطرفين، وبعد الاستماع الى ملاحظات المحامي العام السيد محمد سهيل . وحيث اثار المطلوبون بواسطة دفاعهم عدم اختصاص المجلس الاعلى بالنظر في هذه النازلة لانها من اختصاص المحاكم حسب الفصل 26 من قانون المسطرة المدنية . وان الفصل 353 من قانون المسطرة المدنية الذي حدد الموضوعات التي تدخل في اختصاص المجلس الاعلى لم يذكر من بينها هذه النازلة (الصعوبة في التنفيذ) وان الاجتهادات الصادرة من طرف المجلس تؤيد هذا الاتجاه منها الاجتهاد عدد 94 بتاريخ 27/1/1982 ملف مدني رقم 93669 المنشور بمجلة قضاء المجلس الاعلى عدد 29 السنة السابعة ابريل 1982 الصفحة 13 . لكن حيث ان الفصل 26 من قانون المسطرة المدنية يتعلق بالمحاكم العادية والتي يدخل ضمنها المجلس الاعلى حسب الفصل الاول من الظهير الشريف الصادر سنة 1974 بشأن التنظيم القضائي الذي جاء فيه ان المحاكم العادية هي محاكم الجماعات والمقاطعات والمحاكم الابتدائية والمجلس الاعلى . وحيث ان الاجتهاد القضائي المحتج به يتعلق بصعوبة في تنفيذ قرار محكمة الاستئناف بسبب التصرف القانوني الذي ابرم في محل النزاع قبل صدور قرار من طرف المجلس الاعلى بشأن ايقاف التنفيذ، اما القضية المعروضة حاليا على المجلس، فالصعوبة نشأت من قرارين متناقضين صادرين من طرف المجلس، فكان لازما ان يبت في هذه الصعوبة، ولا يجوز ان يعطى الاختصاص لقاض المستعجلات في البت في صعوبة تنفيذ قرار صدر عن الهيئة القضائية العليا، وعليه فالجهة المختصة مثل هذه النازلة هو المجلس الاعلى . وحيث ان الطالبة المذكورة تلتبس من المجلس الاعلى الفصل من صعوبة تنفيذ القرار الصادر عن المجلس بتاريخ 12/12/1984 المشار اليه اعلاه والقاضي بايقاف تنفيذ قرار محكمة الاستئناف بالدار البيضاء الصادر بتاريخ 7/12/1983 ملف عدد 29-1982 القاضي بتأييد القرار الاستعجالي القاضي بافراغ المطلوبين من الرسم العقاري عدد 35504 حرف س المسمى طام الكائن بعين السبع ممر الليمون رقم 7 الدار البيضاء، وذلك بعد صدور قرار عدد 1555 بتاريخ 25/7/1984 في الملف 1465-1984 قضى برفض طلب ايقاف نفس القرار الاستئنافي المذكور . وحيث ثبت من وثائق الملف ان المجلس الاعلى اصدر القرار عدد 1555 بتاريخ 25/7/1984 قضى فيه برفض طلب ايقاف تنفيذ قرار محكمة الاستئناف المذكور . كما اصدر القرار عدد 2347 بتاريخ 12/12/1984 قضى بايقاف تنفيذ نفس القرار . وحيث ان ذلك يكون صعوبة قانونية في التنفيذ لانه لايدري اي القرارين ينفذ، هل القاضي برفض طلب الايقاف ام القاضي بايقاف التنفيذ ؟ وحيث ان القرار الاول القاضي برفض طلب الايقاف للتنفيذ هو الذي يجب تنفيذه لان القرار الثاني القاضي بايقاف التنفيذ صادر مخالفا للقاعدة القانونية التي تمنع البت في موضوع واحد مرتين مما يكون معه القرار الثاني غير منتج لاي اثر . لهذه الاسباب يصرح بان هناك صعوبة التنفيذ بعد القول بانه هو المختص بالبت في هذه النازلة ويقضي ببقاء العمل بالقرار عدد 1555 الصادر بتاريخ 25/7/1984 ملف عدد 1465/1984 واعتبار القرار عدد 2347 الصادر بتاريخ 12/12/1984 ملف 2578 لا اثر له وعلى المطلوبين بالصائر رئيس الغرفة السيد : محمد بوزيان . المستشار المقرر السيد : عبد المالك ازينبير . المحامي العام : السيد محمد سهيل . المحاميان الاستاذان : صالح فضة ومحمد السملاي .